

# Hunter

## Manuel d'utilisation

Français



Modèle  
**47124**

**5 MINUTE**  
INSTALLATION

**Non programmable**

Référence 44115-05  
20120806  
©2012 Hunter Fan Co.

## En bref

Prise en main de votre thermostat .....	3
---	---

## Installation

Réglage de la date et de l'heure.....	10
---------------------------------------	----

## Fonctionnalités

Alertes .....	12
Options du menu.....	16
Fonctionnalités supplémentaires .....	20

## Aide pour le thermostat

Dépannage et assistance .....	21
Support technique.....	23

## Garantie

Garantie limitée de 1 an.....	24
-------------------------------	----

## Prise en main de votre thermostat

Lisez attentivement ce manuel. Les notes suivantes vous aideront à prendre en main votre thermostat :

- Vous pouvez régler la température du thermostat par incréments de 1°F (1°C).
- Au bout de 15 minutes sans qu'aucune touche ne soit appuyée, le thermostat affiche l'écran d'accueil.

**Si vous avez besoin d'aide en matière d'installation ou de réglage de votre nouveau thermostat Hunter, n'hésitez pas à nous appeler ; notre équipe d'assistance technique est prête à vous aider !**

**États-Unis : 1-888-830-1326**  
**Canada : 1-866-268-1936**

Horaires : de 7 h à 19 h du lundi au vendredi, et de 8 h à 17 h le samedi (heure normale du Centre). Vous pouvez aussi nous contacter via Internet à l'adresse :

**[www.HunterFan.com](http://www.HunterFan.com)**

1. Permet d'accéder aux fonctions avancées du thermostat et enregistre les modifications apportées aux options de menu.
2. Permet de régler l'heure et la température, ainsi que de se déplacer vers le haut ou le bas dans les listes de menu.
3. Indique si le système est en mode Chauffage, Climatisation ou Éteint.
4. Indique si le ventilateur est réglé sur les modes Auto ou Marche.
5. Vous permet de basculer entre les modes Chauffage, Climatisation et Éteint.
6. Vous permet de basculer entre les modes Auto et Marche du ventilateur.

## Prise en main de votre thermostat



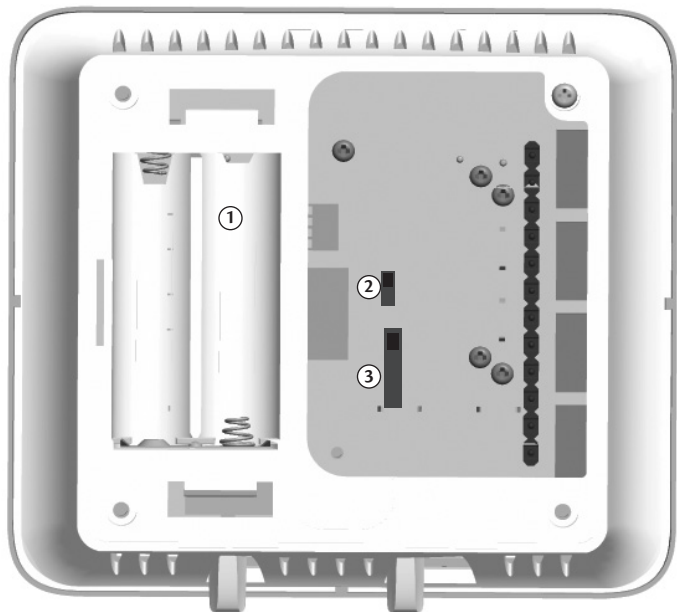
1. Votre thermostat contient deux piles AA.
2. Le commutateur HE/HG vous permet de définir votre si votre système de chauffage fonctionne au gaz/mazout ou à l'électricité.
3. Permet à votre thermostat de faire fonctionner correctement votre système CVC\* en indiquant le type de système que vous avez.

**\*Système conventionnel :** utilise une unité de condensation pour la production de froid et un système de foyer séparé pour le chauffage.

**\*Pompe à chaleur :** utilise l'unité de condensation pour le chauffage et la production de froid.

**REMARQUE :** si vous n'êtes pas sûr de votre type de système, vous pouvez contacter notre service d'assistance technique au 1-888-830-1326, le fabricant de votre système CVC, ou un technicien CVC local afin de le déterminer. Un choix erroné de type de système pourrait entraîner un mauvais fonctionnement de votre système.

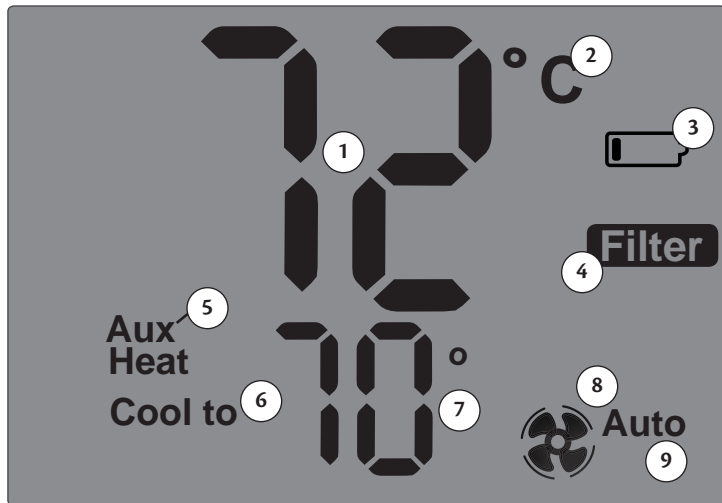
## Prise en main de votre thermostat




1. Indique la température actuelle de la pièce.
2. C s'affiche lorsque les valeurs sont en degrés Celsius. Rien ne s'affiche lorsque les valeurs sont en degrés Fahrenheit.
3. Avertissement de pile faible, remplacez les piles dans le thermostat.
4. Clignote lorsque le filtre du foyer doit être contrôlé pour un éventuel remplacement.
5. Indique que le chauffage auxiliaire sur une pompe à chaleur est en marche.
6. Mode de fonctionnement actuel, Heat (Chauffage) ou Cool (Clim).
7. Valeur de température que le thermostat doit maintenir.
8. Indique que le ventilateur est en marche lorsque le symbole est affiché.
9. Indique le mode actuel du ventilateur : Auto ou Off (Marche).



## Prise en main de votre thermostat

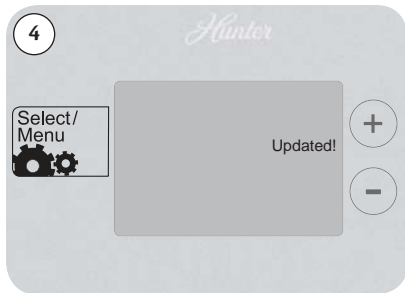
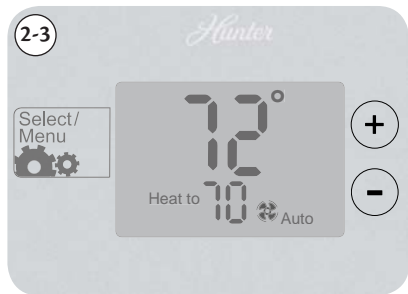


Une fois que vous avez installé les piles, le thermostat affiche l'écran d'accueil.

1. Réglez le commutateur du système sur Chaud ou Froid selon la saison.
2. Utilisez la touche ⊕ ou ⊖ pour activer le thermostat.
3. Appuyez à nouveau sur les touches ⊕ ou ⊖ pour régler la température de consigne.
4. Appuyez sur  lorsque vous avez terminé. Le thermostat affiche « Updated! » pour confirmer que vos réglages sont enregistrés.

**REMARQUE :** Suivez cette procédure à chaque fois que vous avez besoin de modifier la température.

## Réglage de la date et de l'heure



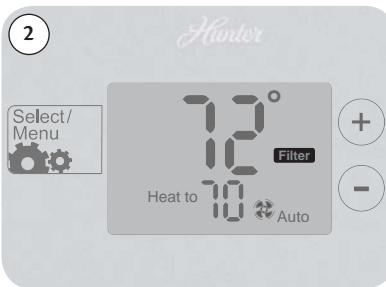
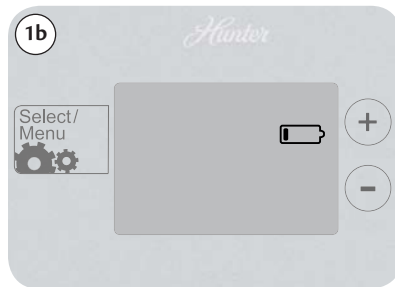
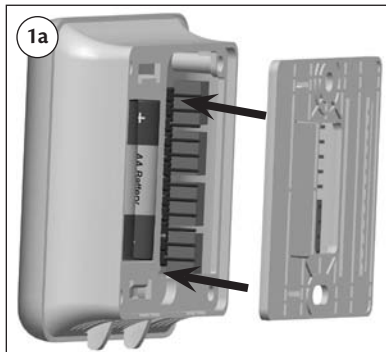
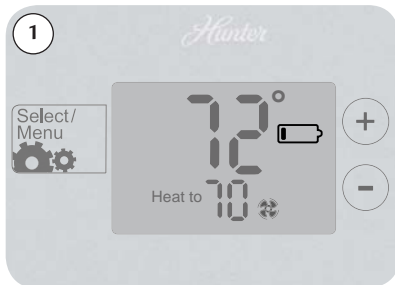
Ce chapitre décrit les diverses alertes émises par le thermostat et explique comment y répondre.

- 1. Low Battery (Pile faible) :** Cette icône apparaît lorsque vos piles sont déchargées et qu'il faut les remplacer pour éviter une interruption du système (figure 1). Pour changer les piles, saisissez fermement les deux côtés du thermostat et tirez tout droit vers l'arrière (figure 1a). Les piles se trouvent à l'arrière du thermostat. Le thermostat nécessite deux piles alcalines (AA) pour fonctionner. Si vous ne remplacez pas les piles dans les meilleurs délais, l'écran n'affiche plus rien sauf l'avertissement de pile faible (figure 1b). Votre système va s'arrêter et ne fonctionnera plus tant que vous n'avez pas remplacé les piles. Dès que les piles sont remplacées, l'alerte disparaît.

**REMARQUE :** Les paramètres ne sont pas perdus lorsque vous remplacez les piles. Ils sont stockés dans la mémoire du thermostat.

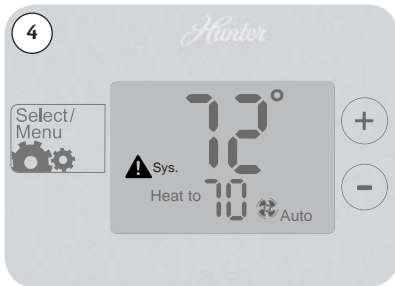
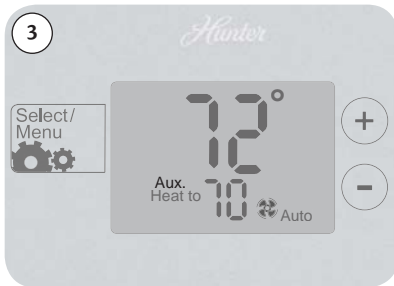
- 2. Filter Change (Changer filtre) :** Lorsque cette icône apparaît sur l'écran, vous devez vérifier le filtre de votre appareil de chauffage pour voir s'il faut le remplacer. Pour réinitialiser ce compteur, voir page 16.

## Alertes








- 3. Auxiliary Heat (Chauffage auxiliaire) :** Sur les pompes à chaleur à plusieurs étages, cette alerte indique que le chauffage du deuxième étage est en marche.
- 4. Check System (Vérification du système) :** Certains systèmes de pompes à chaleur peuvent surveiller les performances du système, ce qui est indiqué par la présence d'un câble « L » relié à la plaque de montage. Cette icône clignote sur l'écran lorsque la pompe à chaleur signale un problème avec le système. Vous devez peut-être faire vérifier ou entretenir la pompe à chaleur par un technicien CVC.

## Alertes



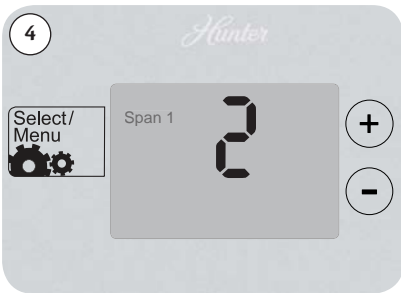
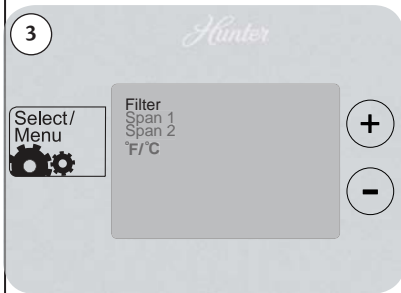
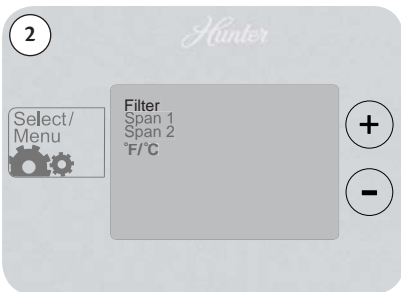
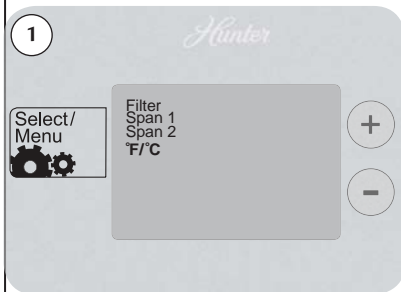
Sous les options du menu, vous pouvez réinitialiser votre compteur de filtre, régler le jour/l'heure, paramétrer les écarts, changer la température, ainsi que verrouiller le thermostat. Après des modifications sur chaque option de menu, le thermostat affiche le message « Updated! » et enregistre vos modifications.

Pour accéder à ces options :



1. Appuyez sur le bouton .
2. Une fois dans la liste des options de menu, utilisez les touches  $\oplus$  ou  $\ominus$  pour faire défiler les éléments du menu. Le bouton  vous amène dans l'élément de menu sélectionné. Pour quitter les options de menu, appuyez sur .
3. **RESET FILTER (RÉINITIALISER LE FILTRE)**: Si le témoin du filtre clignote sur l'écran d'accueil, vous pouvez le réinitialiser ici. Utilisez les touches  $\oplus$  ou  $\ominus$  pour sélectionner « Filter » et appuyez sur . L'écran fait clignoter le message « Updated! » et revient à l'écran d'accueil.
4. **SPAN 1 (ÉCART POUR ÉTAGE 1)** : Cette option de menu sert à configurer l'écart du thermostat pour le premier étage. Utilisez les touches  $\oplus$  ou  $\ominus$  pour passer entre 1, 2 ou 3 degrés. Si vous appuyez sur , l'appareil affiche en clignotant le message « Updated! » et vous ramène aux options de menu, vous revenez à l'écran d'accueil. Ce réglage détermine à quel moment et pendant combien de temps votre système va fonctionner. Ce paramètre a été défini à l'usine sur la valeur 1, pour permettre au système de s'allumer à 0,5°F (0,05°C) au-dessus ou en dessous de la température fixée, et de rester en marche jusqu'à 2°F (1°C) au-dessus ou en dessous de la température fixée.



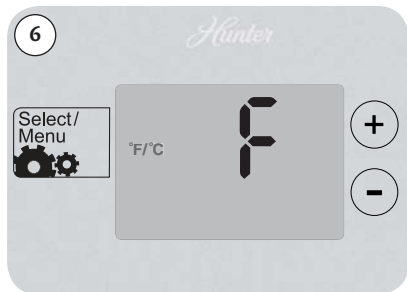
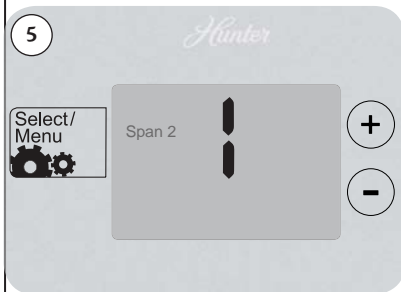
## Options du menu



**Exemple** : Si votre thermostat est réglé pour s'allumer à 72° en mode chauffage avec un écart défini sur 2, votre thermostat activera votre appareil de chauffage à 71° et l'arrêtera quand il atteindra 73°. Pour une climatisation à 72° avec un écart défini sur 2, votre climatiseur sera activé à 73° et s'éteindra à 71°. Ce paramètre peut être défini sur 1, 2 ou 3. Un écart de 1 réduit le temps de fonctionnement, tandis qu'un écart de 3 l'allonge.

5. SPAN 2 (INTERVALLE 2) : Sauf si vous avez un système de pompe à chaleur ou classique à plusieurs étages, il n'est pas nécessaire de modifier l'intervalle de deuxième étage. Si vous le faites, utilisez les touches  $\oplus$  ou  $\ominus$  pour régler sur 1, 2, ou, 3 degrés. Appuyez sur  après la modification ou si vous n'avez aucun changement à faire. L'intervalle de deuxième étage agit de la même façon que l'intervalle principal, mais il détermine quand et combien de temps votre chauffage de deuxième étage fonctionnera.
6. TEMP F/C: Vous pouvez lire la température en degrés Fahrenheit ou Celsius. Utilisez les touches  $\oplus$  ou  $\ominus$  pour basculer entre Fahrenheit (F) et Celsius (C). Si vous appuyez sur , l'appareil affiche en clignotant le message « Updated! » et vous ramène aux options de menu.

## Options du menu



### **Protection contre les pannes de courant**

Lors d'une coupure de courant, les piles prendront le relais en sauvegardant vos paramètres et vos programmes.

### **Protection du système**

Pour protéger votre système contre une extinction et un redémarrage trop rapides, votre thermostat empêche votre système de se rallumer dans les 3 minutes qui suivent sa mise hors tension.

### **Réinitialisation**

Lorsque votre thermostat ne semble pas fonctionner correctement ou si vous souhaitez le réinitialiser, maintenez les touches  $\oplus$  et  $\ominus$  appuyées pendant cinq secondes jusqu'à ce que le message « Updated! » clignote à l'écran. Ceci permet de rétablir les valeurs d'usine du thermostat.

**Problème :**

Pas d'affichage.

**Solution :**

1. Vérifiez le positionnement des piles et leur durée de vie.

**Problème :**

Le mode Auto/Fan (Auto/Ventilateur) ne s'allume pas.

**Solution :**

1. Faites passer le commutateur HG/HE sur la position opposée.
2. Vérifiez le réglage du ventilateur et assurez-vous qu'il n'est pas mis en mode désactivé.

**Problème :**

Le ventilateur tourne en permanence.

**Solution :**

1. Vérifiez le réglage du ventilateur pour voir s'il est en mode activé.
2. Déplacez le commutateur HG/HE à la position opposée.

### **Problème :**

Le chauffage ou le refroidissement ne se mettent pas en marche ou ne s'éteignent pas.

### **Solution :**

1. Vérifiez que le système est dans le bon mode (chaud ou froid).
2. Prenez soin d'attendre 4 minutes pour la protection du système si votre système était juste allumé.
3. Vérifiez le disjoncteur pour voir si le système est bien alimenté en courant.
4. Remplacez les piles.

Si vous avez besoin d'aide en matière d'installation ou de réglage de votre nouveau thermostat Hunter, n'hésitez pas à nous appeler ; notre équipe d'assistance technique est prête à vous aider !

**États-Unis : 1-888-830-1326**

**Canada : 1-866-268-1936**

Horaires : de 7 h à 19 h du lundi au vendredi, et de 8 h à 17 h le samedi (heure normale du Centre). Vous pouvez aussi nous contacter via Internet à l'adresse :

**[www.HunterFan.com](http://www.HunterFan.com)**

Hunter Fan Company

Thermostats

**GARANTIE LIMITÉE**

Hunter Fan Company garantit que votre thermostat Hunter sera exempt de défauts de matériau ou de fabrication durant une période d'un an à compter de la date de vente à l'utilisateur ou acheteur consommateur d'origine. En cas de dysfonctionnement ou panne du thermostat Hunter au cours de la période de garantie en raison d'un défaut de matériau ou de fabrication, nous le remplacerons.

CETTE GARANTIE EST EN LIEU ET PLACE DE TOUTE AUTRE GARANTIE EXPRESSE. LA DURÉE DE TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, EN CE QUI CONCERNE VOTRE THERMOSTAT HUNTER EST LIMITÉE À LA PÉRIODE DE LA GARANTIE EXPRESSE ÉNONCÉE CI-DESSUS.

Cette garantie est annulée si votre thermostat Hunter n'est pas acheté et utilisé aux États-Unis. Cette garantie exclut et ne couvre pas les défauts, les dysfonctionnements ou les pannes ou de votre thermostat Hunter qui ont été causés par des réparations effectuées par des personnes non autorisées par nous, une mauvaise manipulation, une mauvaise installation, des modifications ou des dommages du thermostat Hunter en votre possession, ou un usage abusif, y compris le manque d'entretien raisonnable et nécessaire.



Cette garantie ne s'applique ni aux piles ni à la détérioration ou aux dommages du produit causés par l'utilisation de piles défectueuses. Retournez votre produit, avec une preuve d'achat, à Hunter Fan Company Service Department, 7130 Fermes Goodlett Pkwy Suite 400, Memphis, TN 38016. Vous devrez prendre en charge tous les frais d'assurance et d'expédition ou les autres frais de transport à notre usine. Nous vous retournerons votre thermostat Hunter en fret payé d'avance. Votre thermostat Hunter devra être convenablement emballé pour éviter tout dommage pendant le transport, puisque nous ne serons pas responsables de tels dommages. Une preuve d'achat est nécessaire lors d'une demande de service sous garantie.

EN AUCUN CAS HUNTER FAN COMPANY NE SERA TENUE RESPONSABLE DES DOMMAGES DIRECTS OU INDIRECTS.

CERTAINS ÉTATS NE PERMETTENT PAS LA LIMITATION DE LA DURÉE D'UNE GARANTIE IMPLICITE OU L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMAGES DIRECTS OU INDIRECTS, DONC LA LIMITATION CI-DESSUS PEUT NE PAS S'APPLIQUER À VOUS.

LA GARANTIE VOUS DONNE DES DROITS JURIDIQUES SPÉCIFIQUES ET VOUS POUVEZ AUSSI AVOIR D'AUTRES DROITS QUI PEUVENT VARIER D'UN ÉTAT À L'AUTRE.s